

# Original Substance of Divine Principle

*(Wolli Boncheron)*



Family Pledge

가정맹세



# The Family is...

- God's ideal of creation
- The basic unit of the Kingdom of Heaven
- The training ground for *shimjung* and true love that allows us to be registered in the Kingdom of True Love
- The core body where tri-generational love is unified
- The basic unit of order for society and nation
- Absolute Sex (Realm of True Love, True Life and True Lineage) → Sexual Purity, Purity of Lineage, Purity of Love

Accordingly, the True Family is the Eternal Homeland of Humankind.

# The Family Pledge is...

- The backbone, the core and the order of the family
- The absolute standard for realizing Cheon Il Guk and the core of its constitution
- The gospel of gospels for connecting our lives with God
- The key for opening the gate of the Kingdom of Heaven
- The prayer of prayers
- The blessing of blessings, given by Heaven to humankind
- The Family Pledge is the record of the victories won during the life of the True Parent.

The Family Pledge is comprised of eight verses.

# Family Pledge Verse 1

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심으로
  - ii. 본향땅을 찾아
  - iii. 본연의 창조이상인
  - iv. 지상천국과 천상천국을 창건할 것을 맹세하나이다.
- 
- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk, pledges
  - ii. to seek our original homeland and
  - iii. build the Kingdom of God on earth and in heaven,
  - iv. the original ideal of creation, by centering on true love.

주인 Owner

- Takes interest (I am the owner)
- Takes responsibility
- Protects
- Nurtures

## Family Pledge Verse 2

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 하나님과 참부모님을 모시어
- iii. 천주의 대표적 가정이 되며 중심적 가정이 되어
- iv. 가정에서는 효자, 국가에서는 충신
- v. 세계에서는 성인, 천주에서는 성자의 가정의 도리를 완성할 것을 맹세하나이다.



## Family Pledge Verse 2

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges to represent and become central to heaven and earth
- iii. by attending God and True Parents; we pledge to
- iv. perfect\* the dutiful family way of filial sons and daughters in our family, patriots in our nation,
- v. saints in the world, and divine sons and daughters in heaven and earth, by centering on true love.

\*complete may be a more accurate translation.

## Family Pledge Verse 3

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 사대심정권과
- iii. 삼대왕권과
- iv. 황족권을 완성할 것을 맹세하나이다.

## Family Pledge Verse 3

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges to perfect the Four Great Realms of Heart,
- iii. the Three Great\* Kingships,
- iv. and the Realm of the Royal Family, by centering on true love.

\* For the word translated as “Great,” True Father used the Chinese character “dae” which means Generation.

## Family Pledge Verse 4

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 하나님의 창조이상인
- iii. 천주 대가족을 형성하여
- iv. 자유와 평화와 통일과 행복의 세계를  
완성할 것을 맹세하나이다.

## Family Pledge Verse 4

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges to build the universal family encompassing heaven and earth,
- iii. which is God's ideal of creation,
- iv. and perfect the world of freedom, peace, unity and happiness, by centering on true love.

## Family Pledge Verse 5

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 매일 주체적 천상세계와
- iii. 대상적 지상세계의 통일을 향해
- iv. 전진적 발전을 촉진화할 것을 맹세하나이다.

## Family Pledge Verse 5

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges to strive every day to advance
- iii. the unification of the spirit world and the physical world
- iv. as subject and object partners, by centering on true love.

## Family Pledge Verse 6

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심으로
  - ii. 하나님과 참부모님의 대신 가정으로서
  - iii. 천운을 움직이는 가정이 되어
  - iv. 하늘의 축복을 주변에 연결시키는
- 가정을 완성 할 것을 맹세하나이다.



## Family Pledge Verse 6

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges to become a family that moves heavenly fortune
- iii. by embodying God and True Parents,
- iv. and to perfect a family that conveys Heaven's blessing to our community, by centering on true love.

# Family Pledge Verse 7

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 본연의 혈통과 연결된
- iii. 위하는 생활을 통하여
- iv. 심정문화세계를 완성할 것을 맹세하나이다.

## Family Pledge Verse 7

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges through living for the sake of others,
- iii. to perfect the world based on the culture of heart,
- iv. which is rooted in the original lineage, by centering on true love.

## Family Pledge Verse 8

- i. 천일국 주인 우리 가정은 참사랑을 중심하고
- ii. 성약시대를 맞이하여
- iii. 절대신앙, 절대사랑, 절대복종으로
- iv. 신 인 애 일체 이상을 이루어,
- v. 지상천국과 천상천국의 해방권과 석방권을  
완성할 것을 맹세하나이다.

## Family Pledge Verse 8

- i. Our family, the owner of Cheon Il Guk,
- ii. pledges, having entered the Completed Testament Age,
- iii. to achieve the ideal of God and human beings united in love,
- iv. through absolute faith, absolute love and absolute obedience,
- v. and to perfect the realm of liberation and complete freedom in the Kingdom of God on earth and in heaven, by centering on true love.